

			Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey		Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Mj Biel-Bienne					Goals / Torschützen / Buts / Reti 0					Penalties / Strafen / Punitons				
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code					
24	C	GISIGER Chris	219771	05:29	99	29	1						19:04	71	2	21:04	H				
61	A	MOHNI Naya	220081	12:25	99	29	2														
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga Ligue/Lega																		
CLUB 1 Mj Biel-Bienne			MINI																		
CLUB 2 Dzos Volants			MINI																		
Lieu / Ort Location / Luogo		Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data	29.05.2021																	
Start / Beginn Début / Inizio		10:00	End / Ende Fin / Fine	11:10		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		MNB20													
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																		
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa																	
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spettatori		1															
No Card / Lic. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift																	
Time Keeper Chronométrateur		30108	SIEBER Roland																		
Official scorer Marqueur		94137	STEKOFFER Thierry																		
Referee 1 Arbitre 1		207415	ARRIGONI Brenno																		
Referee 2 Arbitre 2		209199	BERTSCHY David																		
Tech, Director Directeur tech.																					
				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		94114									
						GAUTIER Lionel								TOTAL		8					
												TIME OUT				TOTAL		2 min			
2 Dzos Volants					Goals / Torschützen / Buts / Reti					Penalties / Strafen / Punitons											
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code					
91	C	CHASSOT Sarah	221002	43:06	31	73	1														
8	A	HÜSLER Léo	221502	43:54	31		2														
86 G JAQUET Mehdi			X X X		221004																
G																					
31 BERGER Kelvin			218916																		
73 JÄGGI Léandre			221044																		
58 DANDOIS Jules			217283																		
25 REUSSER Endo			221504																		
71 EMERY Lucien			221501																		
22 DAFFLON Emilien			221401																		
68 HÜSLER Noé			221003																		
42 VETTERLI Nathan			221006																		
99 ZWAHLEN Matys			221007																		
64 REUSSER Milo			221005																		
37 CHASSOT Gaël			216075																		
				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		221026									
						BERGER Benoit								TOTAL		2					
												TIME OUT		X		TOTAL		0 min			
RESULT																					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				FINAL																	
		CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1					CLUB 2										
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		3		0		8					2										
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		3		0		Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Mj Biel-Bienne															
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		2		2		CAPTAIN 1					Signature / Unterschrift / Firma										
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		0		0		CAPTAIN 2					Signature / Unterschrift / Firma										
Penalty / Rigori		0		0																	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																					